

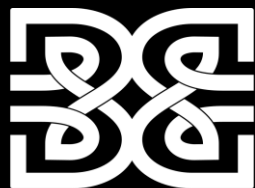


# RobinAir

Manual

Modellnummer:  
1010XX (X = 1-9)

Sist oppdatert: 06-2023



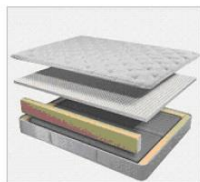
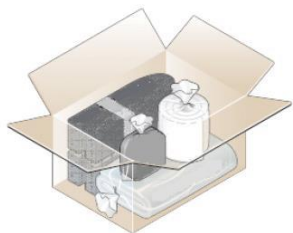
**BEDTIME**  
HEALTHCARE

Innholdsfortegnelse	1
Innhold i esken	2
Deleoversikt - Monteringsbeskrivelse	3
Monteringsbeskrivelse	4
Bruksanvisning	5
Bruksanvisning	6
Feilsøking	7
Rengjøring	8
Teknisk Data	9
Notater	10

# Innhold i esken

RobinAir leveres i eske

Enkel transport og montering



Esken inneholder

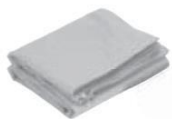
Madrasstrekk\*



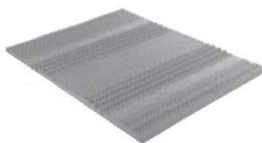
Side- og endevegger\*\*



Luftkammer\*



Overpolster\*



Pumpe og håndkontroll



*\*Farge og mønster kan variere*

*\*\*Se oversikt neste side for antall*

1

2

3

4

5

6

7

8

9

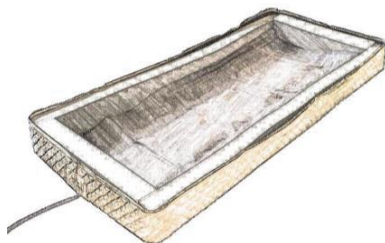
10

# Deleoversikt per størrelse

Størrelse	Luftkammer	Sidevegger	Endevegger	Overpolster	Trekk	Pumpe
75x190	65x180	2 stk.	1 stk.	75x190	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
75x200	65x200	2 stk.	ingen	75x200	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
85x180	65x180	2 stk.	ingen	85x180	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
85x200	65x200	2 stk.	ingen	85x200	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
85x220	65x200	2 stk.	2 stk.	85x220	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
90x200	75x200	2 stk.	ingen	90x200	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
90x210	75x200	2 stk.	1 stk.	90x210	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
90x220	75x200	2 stk.	2 stk.	90x220	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
120x200	100x200	2 stk.	ingen	120x200	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	
120x210	100x200	2 stk.	1 stk.	120x210	Bomull/Coolmax Ja, inkl. håndkontroll	

## Monteringsbeskrivelse

1. Åpne glidelåsen på trekket slik at det blir delt i to. Legg underdelen av madrastrekket i sengen. I den ene enden av trekket er det et hull til luftslangen, denne enden skal peke ned mot gulvet og fotenden.
2. Legg ende- og sideveggene ned langs kantene av bunntrekket. Se oversikt over hvilke side-/endevegger som skal benyttes til de ulike størrelsene.
3. Plasser luftkammeret i midten av trekket mellom ende- og sideveggene med luftslangen pekende ned mot gulvet i den retningen hullet i trekket befinner seg. Før så luftslangen fra kammeret gjennom hullet:



4. Plasser pumpen under sengen, og sett i stikkontakten slik at den får strøm (Vi tilbyr pumpeoppheng som tilbehør. Med pumpeopphenget kan pumpen henges på sengen).
5. Koble luftslangen til pumpen ved å dra ringen tilbake og fest slangen på. Pass på å føre ringen helt frem i posisjon igjen.

1

2

3

4

5

6

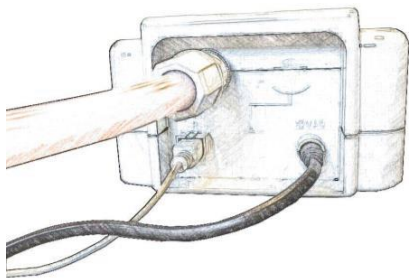
7

8

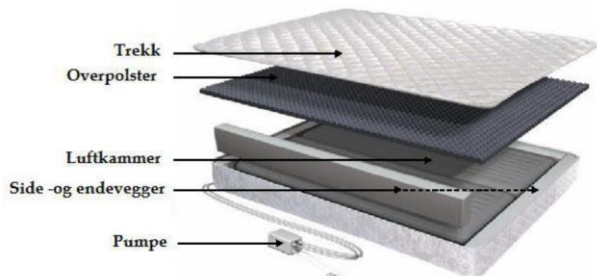
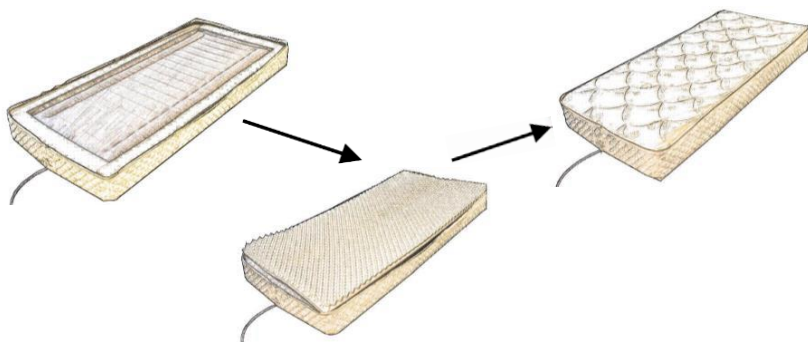
9

10

6. Fest håndpanelet til pumpen på pumpens ene kortside:



7. Fyll luftkammeret med litt luft via pumpen ved å trykke ▲. For å stoppe pumpen trykk på samme piltast n gang til (se bruksanvisning lenger ned for mer omfattende beskrivelse).
8. Til slutt legger du polsteret over luftkammeret med "eggskall-siden" opp, deretter legger du på toppen av madrassstrekket og lukker den med glidelåsen.



1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

# Bruksanvisning

Fastheten i madrassen reguleres via håndpanelet til pumpen. Ved innstilling må brukeren ligge på madrassen (se til at luftkammeret har litt luft i seg før brukeren legges på madrassen). For å aktivere pumpen trykk på en knapp, trykket i madrassen vil komme opp i displayet.

- For fastere underlag: trykk ▲ (Pumpa stopper på maks 60)
- For å stoppe pumpen: Trykk på den samme piltasten igjen
- For mykere underlag: trykk ▼
- For å stoppe pumpen: Trykk på den samme piltasten igjen
- For å memorere et trykk: Trykk MEM



Displayet går i intervallene 5-10-15 osv. Vi gjør oppmerksom på at variasjon i tallet som vises på håndpanelet kan oppstå ved forandring av posisjon, endret vekt på madrassen eller endret temperatur (det er ikke gått mer luft inn/ut av madrassen, det er kun tallet i displayet som kan variere ut ifra trykkforandringen).

## MEM-knappen (memory)

MEM-knappen memorerer et trykk. Ved å trykk på MEM så stiller madrassen automatisk madrassen tilbake til et memorert trykk. MEM-knappen kan dermed gjøre det lettere for både pleiepersonell og bruker å tilbake stille madrassen etter justeringer. Det er opp til hver enkelt om man ønsker å bruke MEM.

## Slik stiller man inn MEM:

Når man pumper opp madrassen og kommer til et trykk man er fornøyd med, trykker man på MEM-knappen i 3 sekunder til «MEM» i displayet blinker. Pumpen vil da slutte å jobbe, og tallet er nå memorert. Samme prosess kan gjøres når man slipper ut luft av madrassen. Nå kan trykket varieres etter behov, og man kan enkelt komme tilbake til forhåndsinnstilt trykk/fasthet ved å trykke på MEM.

Veiledning for innstilling av MEM:

- Pump opp til et fast underlag mens bruker ligger på madrassen.
- Legg hånden under bruker med håndflaten vendt opp, i overgangen mellom korsrygg og setet.
- Slipp ut luft av madrassen til hulrommet mellom korsrygg og madrass flates ut (hånden blir presset ned i madrassen). Man har da fordelt vekt på størst mulig flate, som gir et gjennomsnittlig lavere trykk mot beinfremspring.
- Når man har kommet fram til en ønsket fasthet som kan skal memorere så still inn MEM ved å følge beskrivelsen over.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

## Veiledende vektskjema

Vekt	Veiledende trykk
30-40 kg	5
40-50 kg	10
50-60 kg	15
60-70 kg	20
70-80 kg	25

Vekt	Veiledende trykk
80-90 kg	30
90-100 kg	35
100-110 kg	40
110 + kg	45
Forflytning/stell	Max

### Individuell tilpasning av madrassen:

Trykket som er foreslått i tabellen er kun veiledende. Det vil alltid være viktig å ta hensyn til individuelle behov og komfort. Det er flere faktorer som spiller inn på en best mulig fasthetsgrad: avhengig av kroppsfasong, vekt, smerter m.m. Hvis brukeren ligger mye i sengen kan det være en fordel å regulere trykket fra tid til annen.

### Forflytning:

Dess høyere tall på håndpanelet, jo fastere er underlaget. Det er derfor hensiktsmessig å innstille på et høyt tall ved forflytning eller stell, hvor maksimalt trykk er 60.

### Tips!

- Man kan koble fra pumpen uten at luften går ut av madrassen. For å tømme luftkammeret for luft så bruk en blyant eller lignende og trykke ned tilbakeslagsventilen inne i ventilen på pumpe-slangen.
- Pass på at slangen ikke ligger i klem ved bruk, dette kan påvirke lufttilførselen og ødelegge madrassen over tid.
- Pass på at koblingen til pumpen sitter godt.

Se også vår monteringsvideo på Youtube: [tinyurl.com/RobinAir](https://www.youtube.com/watch?v=RobinAir)



[tinyurl.com/RobinAir](https://www.youtube.com/watch?v=RobinAir)

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

# Feilsøking

Hva er problemet?

1. Madrassen holder ikke på luften
2. Madrassen vil ikke justere trykket
3. Madrassens håndpanel har store avvik mellom tallene ved justering av trykk (hopper 10+ av gangen)
4. Håndpanelet er «dødt»
5. Madrassen «slukker» mens man justerer trykket, uten at noen trykker på håndkontrollen.

Løsninger

1.
  - a. Kontroller at slangen er festet ordentlig på pumpen. Hvis den er festet ordentlig, se punkt b.
  - b. Dersom madrassen lekker luft, kan det enten være en lekkasje i luftkammeret, eller en feil på pumpen. Pump inn luft i madrassen og koble fra slangen fra pumpen. Dersom madrassen fortatt lekker luft, må luftkammeret byttes. Dersom madrassen nå holder på luften, er det en lekkasje i pumpen og denne må byttes.
2.
  - a. Kontroller at madrassen er koblet til strøm.
  - b. Kontroller at madrassens slange ikke ligger i klem.
  - c. Kontroller at slangen er festet ordentlig på pumpen.
  - d. Kontroller at håndpanelet er festet ordentlig på pumpen.
  - e. Hvis madrassen fremdeles ikke pumper luft, må pumpen byttes.
3.
  - a. Kontroller at slangen er festet ordentlig.
  - b. Kontroller at slangen ikke ligger i klem.
  - c. Dersom problemet vedvarer, indikerer dette at det er en feil med trykkmåleren i pumpen. Madrassen kan fremdeles benyttes, men pumpen bør byttes for å gjøre det enklere å finne frem til ønsket trykk. Dersom man stopper justeringen, lar håndpanelet slukke og trykker på en piltast, vil den vise riktig trykk. Det er kun når man justerer trykket at tallene ikke stemmer.
4.
  - a. Kontroller at madrassen er koblet til strøm.
  - b. Kontroller at håndpanelet er festet ordentlig på pumpen.
  - c. Kontroller ledningene til håndpanel og strømtilførselen, at det ikke er brudd i ledningene.
  - d. Prøv et annet elektrisk apparat i samme strømuttak, hvis dette apparatet heller ikke får strøm, er det noe galt med strømmettet/strømuttaket.
  - e. Hvis madrassen fremdeles er «død», må pumpen byttes.
5.
  - a. Trykk på en piltast. Dersom trykket er på 50, er madrassen pumpet opp til maks. trykk og kan ikke pumpes hardere. Dersom trykket er veldig lavt (0-8), har madrassen nådd et meget lavt trykk (under anbefalt trykk) og pumpen vil ikke redusere trykket ytterligere (sistnevnte vil være avhengig av vekten på brukeren som ligger på madrassen).
  - b. Kontroller at slangen er festet ordentlig på pumpen.
  - c. Kontroller at slangen ikke ligger i klem.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

## Rengjøring

For enklere vask, kan toppen av trekke tas helt av med 4-veis glidelås.

Trekket kan vaskes med vann på 85°C i 3 minutter, eller i vaskemaskin for tekstiler på 60°C.

Luftkammer, skum, luftslange, håndkontroll og pumpe kan desinfiseres med godkjent desinfeksjonsmiddel.

Slange, håndkontroll og pumpe vaskes med fuktig klut før desinfeksjon.

**FOSRIKTIG!** Pumpeenheten må ikke legges i bløt.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

## Teknisk data

Produkt	Spesifikasjon
Pumpeenhet	
Strømforsyning	220-240V, 50 Hz
Støynivå	35 dB

Madrass	RobinAir
Mål	75x190/200, 85x180/200/220, 90x200/210/220, 120x200/210 cm, Høyde 18 cm
Vekt	16 kg
Maks. brukervekt	340 kg

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

# Notater

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

# Bedtime AS

Stortingsgata 30

0161 Oslo

Tel. (+47) 67 11 10 80

[post@sofies.no](mailto:post@sofies.no)

[www.sofies.no](http://www.sofies.no)



**BEDTIME**  
HEALTHCARE